

Entrevista concedida a la Prensa Española

Autor:

- [Versiones Taquigráficas - Consejo de Estado](#)

Breve encuentro del Comandante en Jefe Fidel Castro Ruz, Primer Secretario del Comité Central del Partido Comunista de Cuba y Presidente de los Consejos de Estado y de Ministros, con la prensa en España, el 16 de febrero de 1984, “Año del XXV aniversario del triunfo de la Revolución”.

Felipe González.- Bueno, breve explicación. Si se mantiene el silencio, quizás nos entendamos rápidamente, porque no hay mucho tiempo.

Hemos tenido la satisfacción de recibir en una escala técnica al presidente Castro y al comandante Ortega, de vuelta del viaje que han hecho a la Unión Soviética, y hemos aprovechado para tener una charla distendida sobre temas que todo el mundo puede imaginar fácilmente, pero sobre los que no vamos a insistir en forma de rueda de prensa; desde los problemas de la paz mundial, hasta las relaciones bilaterales, hasta algo que siempre resulta apasionante en estas conversaciones, que es contar nuestros problemas, cómo van las cosas en cada uno de nuestros países. Y hemos hecho un repaso de todo. La conversación ha sido una conversación amistosa, cordial, de escala técnica pensada para dos horas y se prolonga por algunas horas más, afortunadamente, porque nos da más espacio para hablar.

Cmdte.- Bueno, ya el Presidente dijo que no hay entrevista de prensa.

Él explicó a grandes rasgos la escala técnica, y les voy a contar, les voy a contar.

Yo siempre he viajado por la vía de Shannon, por la vía de Gander, por la vía de Casablanca, pero nunca había pasado por España. Y pienso que ahora las condiciones son propicias, si uno tiene que escoger una ruta, para hacer una escala en Madrid, y yo quería pisar la tierra española. Cuando llegué al aeropuerto, pisé el cemento español, y entonces después, cuando estuve por La Moncloa, pude pisar de verdad la tierra española, que es la tierra de mis antepasados. Yo mismo venía pensando qué diría mi padre, si mi padre hubiera podido imaginar --mi padre gallego, hijo de un campesino pobre, que marchó para Cuba—, si él se hubiera imaginado que yo el 16 de febrero de 1984 iba a llegar en avión a Madrid, procedente de Moscú.

Lo que quiero decirles es que para mí fue realmente muy emocionante pisar la tierra española por primera vez. Y fue un gran placer el poder saludar a nuestro amigo, el compañero... ¿Le digo compañero? (Risas)

Felipe González.- ¡Cómo no! ¡Cómo no!

Cmdte.- Al compañero Felipe González, aquí en Madrid.

Y ha sido una reunión amistosa, familiar. He sentido un calor muy hospitalario, y como él dijo, hemos hablado de todos los temas habidos y por haber.

Felipe González.- Créanme que hemos hablado hasta de la reconversión industrial.

Periodista.- ¿Piensa volver pronto?

Cmdte.- Puede ser que en cualquier momento tenga necesidad de hacer otra escala técnica.

Periodista.- Comandante, ¿una visita larga a España cuándo la va a hacer?

Cmdte.- No está contemplada de manera inmediata una visita larga a España, aunque estoy invitado. Hace tiempo que estoy invitado a visitar España. Pero, como ustedes saben, ustedes tienen mucho trabajo y yo también.

Periodista.- ¿Qué ha hablado usted con Su Majestad el Rey?

Cmdte.- ¿Cómo dice?

Periodista.- Por teléfono habló usted con Su Majestad el Rey. ¿Cuál fue el...?

Cmdte.- ¿Y por qué tú lo sabes? (Risas.)

Periodista. - ¡Oh, periodistas!

Cmdte.- Su Majestad el Rey se comunicó con La Moncloa, y tuve un gran placer de saludarlo. No sabía cómo tratarlo, porque yo lo veo como un amigo, pero muy formalmente saludé a Su Majestad, le reiteré la invitación a Cuba y le expresé el deseo de que nos visite pronto. Y le recordé que Cuba fue “la siempre fiel” isla, y que además fue la última joya de la Corona, y que en cierta forma lo sigue siendo de una manera sentimental. Fue muy agradable; fue muy breve la conversación, pero fue muy amistosa y muy agradable.

Periodista.- Presidente González, ¿qué tendría usted que decirles, después de la reunión con Fidel Castro y Daniel Ortega, qué tendría que decir a los miembros del Grupo de Contadora?

Felipe González.- Yo tendría que darle la palabra al Comandante Daniel Ortega, lo primero, por deferencia.

Daniel Ortega.- Yo debo decir que nos hemos sentido contentos de haber pasado estas horas en España. Hace unas semanas nos hemos reunido con el presidente Felipe González en Buenos Aires, luego en Caracas, y ahora, en corto tiempo, nos hemos reunido nuevamente aquí en Madrid, y nosotros nos sentimos muy identificados con España, nos sentimos parte de una misma historia. También hemos tenido la oportunidad de saludar al Rey Juan Carlos, que también ha estado preocupado por la situación que existe en la región centroamericana y siempre haciendo esfuerzos a favor de la paz.

Felipe González.- Permítanme, porque no quiero dejar ninguna pregunta sin responder. Les voy a contar algo que, como anécdota periodística, puede tener un cierto interés.

Hemos estado reunidos con las dos delegaciones, la delegación cubana y la delegación nicaragüense, y cuando hemos empezado la reunión, como a la media hora, hemos recibido o he recibido una llamada de uno de los miembros destacados del Grupo de Contadora, del presidente Betancur, al que le he dicho cuando le descolgué el teléfono: “Estoy en este momento reunido con el presidente Castro y el comandante Ortega.” Aunque no era la llamada específicamente para temas de Centroamérica, pero, en fin, es una anécdota que quizás pueda poner de manifiesto que hay una facilidad de comunicación y una fluidez de comunicación de un cierto interés.

Respecto de Contadora déjenme que les diga algo que yo he repetido mil veces: la paz es una condición necesaria. Hace falta añadir cosas a la paz. Vivimos permanentemente entre la angustia de la pérdida de la paz y la esperanza de recuperarla. Va ganando peso la posibilidad de la recuperación de la paz —así lo espero—, va ganando camino esa posibilidad de recuperación de la paz. Yo creo que

todos los presentes estamos convencidos de que el Grupo de Contadora está haciendo un serio esfuerzo en esa dirección, un esfuerzo loable que hay que apoyar, desde todos los frentes hay que apoyarlo. Esa me parece que es una conclusión... (Lo interrumpen varios periodistas para hacer sus preguntas.)Perdón, perdón. Decíamos que no íbamos a hacer una rueda de prensa, y al final estamos haciendo una desordenada rueda de prensa.

Periodista.- Si han tratado de todos los temas, ¿han incluido también el tema del español Gutiérrez Menoyo?

Felipe González.- Incluso ese tema lo hemos incluido, para que vea.

Periodista. - ¿Y hay solución. ..?

Felipe González.- Perdón, dijimos que no íbamos a hacer una conferencia de prensa y estamos descendiendo ya a lo que en nuestra terminología se llama "temas puntuales".

Cmdte.- Te voy a hacer una pregunta. ¿Qué sabes tú de Gutiérrez Menoyo?

Periodista.- Nada. Yo lo que quiero es saber.

Cmdte.- Bueno, yo quiero explicarles que Gutiérrez Menoyo desembarcó en Cuba, procedente de Estados Unidos, y que a raíz del desembarco se produjeron combates, y que murieron compañeros nuestros en esos combates, y por tal razón fue sancionado. Además, es jefe de una organización contrarrevolucionaria activa, que planifica actos de terrorismo en nuestro país, que trata de desembarcar gentes armadas para hacer sabotajes y para hacer atentados a los dirigentes de la Revolución, y esa organización trabaja estrechamente vinculada a la CIA. De no ser esa razón, hace rato que nosotros lo habríamos puesto en libertad. Pero yo les pregunto a ustedes: ¿es correcto que pongamos en libertad a un jefe activo de una organización terrorista que trabaja con la CIA? Pero, no obstante eso, para mí España y para mí el presidente Felipe González son más importantes que cualquier otra consideración, y, por lo tanto, no excluimos el análisis de la posibilidad de alguna solución a este problema, que más bien se utiliza demagógicamente para hacer críticas contra Cuba y contra el gobierno español.

Periodista.- Señor Castro, ¿qué tendría usted que añadir a las palabras del presidente Felipe González sobre la solución que ofrece Contadora?

Felipe González.- Última pregunta.

Cmdte.- Creo que Contadora ha sido, es y será una esperanza de paz en Centroamérica.

Felipe González.- Ya, ya.

Lugar:

España

Fecha:

16/02/1984

Entrevista concedida a la Prensa Española

Published on FIDEL Soldier of Ideas (<http://www.comandanteenjefe.info>)

Source URL: <http://www.comandanteenjefe.info/en/node/60475?height=600&width=600>